

Заявка: совершенно просто!

Чтобы получить поддержку из образовательного фонда, обратитесь, пожалуйста, к

- руководителю дошкольного учреждения Вашего ребенка
- объединению дошкольных учреждений или руководителю Вашей дневной детской группы
- классному руководителю Вашего ребенка.

Доверьтесь контактному лицу. Там Вы получите заявку, а также помощь при заполнении. Заявка действует на один год дошкольного учреждения или на один учебный год. Ваше контактное лицо на месте будет знать Вашу ситуацию и сократит процедуру.



„Благодарю!
Без Вашей поддержки
я не смогла
бы позволить
своей дочери это
мероприятие.“

Какие семьи получают поддержку?

Образовательный фонд Любека хотел бы, чтобы Ваша дочь и Ваш сын мог принимать участие во всех предлагаемых мероприятиях в дошкольном учреждении или в школе. Он помогает Вам совсем без бюрократии в том, чтобы Ваш ребенок получил поддержку, которая ей или ему требуется для развития.

Помощь получают все семьи, которые

- получают пособие по безработице II или базовое обеспечение (социальную помощь),
- получают дотацию на аренду жилья или надбавку на детей или
- оплачивают дошкольное учреждение в льготном размере или
- не могут позволить своим детям важные услуги в финансовом отношении.

Какие услуги оплачиваются, Вы узнаете на внутренних страницах этого информационного листка.



Информацию и бланки заявлений Вы получите в Вашем дошкольном учреждении, в школе Вашего ребенка, а также в интернете по адресу www.familie.luebeck.de/bildungsfonds/antraege.html

или у

Hansestadt Lübeck (издатель)
Раздел «Школа и спорт»
Адрес электронной почты
service@bildungsfonds-luebeck.de

Административный центр Мюлентор (Mühlentor)
Kronsfordter Allee 2-6, Haus Trave
23539 Lübeck
Телефон 0451/ 122-4070

Партнер по кооперированию:

**Stiftungsverbund
Lübecker Bildungsfonds**



Образовательный фонд Любека

Как мы поддерживаем детей в дошкольных учреждениях, школах и дневных детских группах



По состоянию на: июль 2014 г. Фотографии: Ганзейский город Любек, Гудрун Келер (Gudrun Köhler) и архив «Lernen vor Ort»

Hansestadt LÜBECK



Lernen vor Ort
Eine gemeinsame Initiative des Bundesministeriums
für Bildung und Forschung mit deutschen Stiftungen



ausgefördert von
Bundesministerium
für Bildung
und Forschung



ESF
Europäischer Sozialfonds
für Deutschland



EUROPÄISCHE UNION

Поддерживаются следующие услуги:

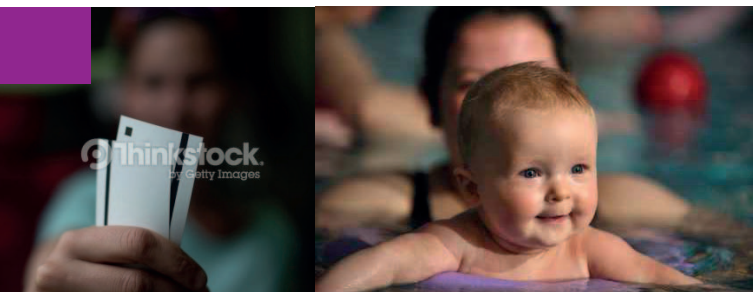
Обеды

За каждый прием пищи Вы платите только 1 евро; остальное оплачивает образовательный фонд. Таким образом Вы можете это себе позволить всего за 20 евро в месяц!



Образовательный пакет с участием

Вы относитесь к лицам, которые по закону могут претендовать на поддержку? Тогда для Вас имеется помимо школы и дошкольного учреждения еще активный паспорт, с помощью которого Вы можете оплачивать, например, взносы Вашего ребенка в спортивное общество. Школьники могут получать также поддержку в отношении месячного билета на автобус или на занятия с репетитором. В каждом учебном году имеется 100 € на школьные принадлежности, которые поступают непосредственно и автоматически на Ваш счет!



Образовательная деятельность и курсы

Ваша школа или дошкольное учреждение предлагает услуги и хотело бы от Вас за это получить деньги? Нет проблем: обратитесь к руководителю Вашего дошкольного учреждения или в секретариат школы. Там Вы узнаете, как образовательный фонд может помочь Вам.

Предложения в программе школы полного дня

Образовательный фонд поможет Вам в оплате школы полного дня в школе Вашего ребенка. В секретариате школы Вы узнаете, в каком размере может быть оказана Вам помощь.



Экскурсия дошкольного учреждения

Руководство дошкольного учреждения решает, в каком размере Вы можете быть поддержаны при оплате экскурсии.



Поездка класса

Вы обращаетесь с письмом классного руководителя в секретариат. Там принимается решение, какой суммой денег Вы будете поддержаны при оплате. Пожалуйста, изложите несколькими простыми предложениями важнейшую информацию.

